

EL PROFESIONAL de la INFORMACIÓN

Especial 10º aniversario EPI

Diciembre 2001 · ISSN 1386-6710 · Vol. 10, nº 12



EL PROFESIONAL *de la* INFORMACIÓN

Revista fundada en 1992 por **Tomàs Baiget** y **Francisca García-Sicilia**

Dirección editorial: **Tomàs Baiget**
baiget@sarenet.es

Pedro Hípola
phipola@ugr.es

Subdirector: **José A. Senso**
jsenso@platon.ugr.es

Redactor jefe: **Jesús Castillo Vidal**
jcastillo@baratz.es

Redactores: **Lluís Codina**
lluís.codina@cpis.upf.es

Alfons Cornella
cornella@infonomics.net

Ricardo Eito Brun
ricardo.eito@adecco.es

Cristina Gª Testal
cristina.garcia-testal@uv.es

Mari Carmen Marcos
mcmarcos@posta.unizar.es

Antonio Moreno Muñoz
el1momua@uco.es

José Antonio Ontalba
jontalba@campus.uoc.es

PUBLICIDAD:
Alice Keefer
akeefer@arrakis.es

REDACCIÓN:
Apartado 32.280
08080 Barcelona
Fax: +34-934 250 029
epi@sarenet.es

IMPRIME:
Gráficas Alhambra
Pol. Tecnológico Ogjares, 50-51
18151 Granada
Tel.: +34-958 506 742
galhambra@alis.net

SUSCRIPCIONES:
Turpin Distribution Centre.
Blackhorse Road, Letchworth,
SG6 1HN. Herts, Reino Unido
Tel.: +44-146 267 2555
fax: 146 248 0947
subscriptions@turpinltd.com

PRODUCCIÓN Y DISEÑO:
Luis Pardo Gallo
Virgen de Montserrat, 19-1º
18008 Granada
Tel.: +34-958 135 994
luispard@wanadoo.es

El profesional de la información se publica bimestralmente por:

Swets Blackwell

Caspe, 46 · 08010 Barcelona (España)
<http://www.szp.swets.nl/szp/journals/pi.htm>

Atención al suscriptor:
Tel.: +34-932 701 144; fax: +34-932 701 145

Suscripción online:
http://www.szp.swets.nl/szp/orderjournals/subscr_pi.htm

SWETS & ZEITLINGER
PUBLISHERS

Swets & Zeitlinger Publishers

PO Box 825, 2160 SZ Lisse (Holanda). Tel.: 900-993 180; fax: +31-252 415 888
orders@swets.nl <http://www.szp.swets.nl>

Director de publicaciones:
John Martin

Depósito legal: B-12303-97

© Swets & Zeitlinger

CONSEJO ASESOR

Ernest Abadal
Facultat de Biblioteconomia i Documentació.
Universitat de Barcelona. Barcelona.

Isidro F. Aguillo
Centro de Información y Documentación Científica (Cindoc).
Consejo Superior de Investigaciones Científicas (Csic). Madrid.

Ramon Alberch
Arxiu Municipal de Barcelona.
Ayuntamiento de Barcelona. Barcelona.

Adela d'Alòs-Moner
Doc6. Barcelona.

Carlos Benito Amat
Servicio de Biblioteca y Documentación Científica. Instituto de
Agroquímica y Tecnología de Alimentos, Csic. Burjassot. Valencia.

Jesús Bustamante
Information Systems.
BC&B Consulting, Chicago, EUA.

Carlota Bustelo
Inforárea. Madrid.

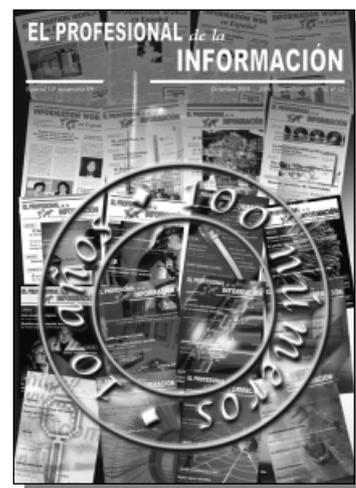
Emilio Delgado López-Cózar
Facultad de Biblioteconomía y Documentación.
Universidad de Granada. Granada.

Miguel Ángel Esteban
Depto. de Ciencias de la Documentación e Historia de la Ciencia.
Universidad de Zaragoza. Zaragoza.

Fco. Javier García Marco
Depto. de Ciencias de la Documentación e Historia de la Ciencia.
Universidad de Zaragoza. Zaragoza.

Victoria Manglano
SilverPlatter Information. Madrid.

Jesús Tramullas
Depto. de Ciencias de la Documentación e Historia de la Ciencia.
Universidad de Zaragoza. Zaragoza.



Los contenidos de **El profesional de la información** están referenciados en los siguientes servicios bibliográficos y bases de datos:

Bedoc
<http://www.inforarea.es/bedoc.htm>

Bulletin Board for Libraries (Bubl)
<http://bubl.ac.uk/journals/lis/ae/epdli>

Compludoc
<http://www.ucm.es/BUCM/complu>

Conserci de Biblioteques Universitàries de Catalunya (Cbuc)
<http://sumaris.cbuc.es/13866710.htm>

Datathéke
<http://milano.usal.es/dtt.htm>

DoIS (Documents in Information Science)
<http://dois.mimas.ac.uk/DoIS/data/julqtichq.html>

Ebsco Online
<http://www-sp.ebsco.com/online/direct.asp?JournalID=105302>

Guíame
<http://www.guiame.net/lista-fuentes.html>

Índice Español de Ciencias Sociales y Humanidades (Isoc)
<http://www.cindoc.csic.es/prod/isoc-cd.html>

Information Science Abstracts (ISA)
<http://www.infotoday.com/catalog/infosvcs.htm#info3>

Information Services in Physics, Electronics and Computing (Inspec)
<http://www.iee.org.uk/publish/inspec>

IWEb
<http://www.doc6.es/iwe>

Library and Information Science Abstracts (Lisa)
<http://catalogue.bowker-saur.co.uk/data/198.html>

Registros Bibliográficos para Bibliotecas Públicas Españolas (Rebeca)
<http://www.mcu.es/REBECA/que.html>

Resúmenes de Información y Documentación (ReID)
<http://www.sisdoc.es/servicios/reid.htm>

RoweCom Information Quest
<http://www.informationquest.com>

SwetsnetNavigator
http://www.swetsnetnavigator.com/direct/SB_issue?title=2246163

Editorial

HAN PASADO DIEZ AÑOS desde que esta revista se puso en marcha. Tiene en sus manos el número cien.

La editorial holandesa *Swets & Zeitlinger Publishers* hace posible que *El profesional de la información (EPI)*, publicación nacida en 1992 por impulso de la compañía británica *Learned Information*, entonces con el título *Information World en Español (IWE)*, siga convirtiéndose cada vez más en un consolidado vehículo de comunicación para difundir conocimientos, técnicas, experiencias..., que puedan resultar útiles en el ejercicio de nuestra profesión.

Durante sus primeros años *IWE* era más bien un boletín de noticias. Un boletín que cubría una necesidad poco satisfecha entonces. Hacía falta urgentemente contar con un medio ágil para que pudiéramos ponernos todos al día sobre los últimos acontecimientos, proyectos, hardware, programas, etc., con los que la tecnología estaba modelando nuestro nuevo quehacer.

Apenas veinte meses después, nos dimos cuenta de que *IWE* no era suficiente. Hacía falta algo más ágil aún. Y nos aventuramos a poner en marcha *IweTel*, una lista de correo electrónico que poco a poco se fue convirtiendo en el principal foro electrónico para profesionales de la información, documentación y bibliotecas en lengua castellana.

La dinámica de *IweTel*, la de otras listas similares, y la de diversos medios de difusión telemática, han potenciado notablemente la

posibilidad de recibir información para que todos podamos estar más actualizados. Ante esta nueva situación, *EPI* ha ido evolucionando hacia las necesidades de un mercado muy cambiante. Por eso ahora procuramos ofrecer una publicación más “de fondo”. Hace ya unos años que no buscamos prioritariamente que nuestros lectores puedan recibir con *EPI* sólo las informaciones de muy última hora. En este momento lo importante, a nuestro juicio, es que con las páginas que ofrecemos sea posible hacer una pausa en el camino para poder evaluar, reposadamente, hacia dónde va nuestra profesión. Y aprender de lo que hacen otros colegas, los que están cerca y los que trabajan en otros países.

Para celebrar este aniversario estamos elaborando un cd-rom con el texto íntegro y unos índices de los primeros cien números de la revista. También hemos preparado este número especial. Se ha solicitado a algunos de los principales especialistas de la profesión, que redacten breves “estados del arte” sobre diversos temas de interés. Desde aquí les agradecemos su colaboración.

Todo lo que nos gustaría incluir en este número no nos cabría ni aunque tuviera el doble de páginas. Pero bueno, para eso están los siguientes volúmenes. Ya estamos trabajando en ellos.

SUMARIO

Editorial

.....3

Mercado

Tendencias en la gestión de la información, la documentación y el conocimiento en las organizaciones
Por **Carlota Bustelo Ruesta**
y **Elisa García-Morales Huidobro**4

Las bases de datos en España a principios del siglo XXI
Por **Ernest Abadal Falgueras**8

Recursos informativos en las redes

Portales, sindicación, contenidos: nuevas oportunidades para los gestores de información
Por **Paloma Portela**14

Sistemas de información

Las propiedades de la información digital
Por **Luís Codina**18

El profesional del siglo XXI al servicio de la sociedad y de las organizaciones
Por **Adela d'Alòs-Moner**26

Una actuación profesional, un rol social.
Gestores del metaconocimiento
Por **Josep M^a Rodríguez Rovira**30

Diseño de información para el web, 1996-2000.
Un análisis bibliográfico selectivo
Por **Jesús Tramullas**34

Los archivos de documentos electrónicos
Por **Miguel Ángel Esteban Navarro**41

Las revistas españolas de ciencias de la documentación: productos manifiestamente mejorables
Por **Emilio Delgado López-Cózar**46

Reseñas

En la muerte de la FID
Por **José Ramón Pérez Álvarez-Ossorio**57

La consistencia en la interfaz de usuario
Por **Antonio Moreno Muñoz**59

El laberinto de la Unión Europea
Por **Nuria Lloret Romero**60

Agenda

.....61

Información para los autores

.....64